



SHULE ZA UMMA ZA BUFFALO
OMBI LA SHULE YA UPILI LA 2027 - 2028
Kituo cha Usajili wa Kati* 33 Ash St* Buffalo, NY 14204* (716) 816-3717
www.buffaloschools.org



App.# _____ (Office Use Only)

TAFADHALI JAZA OMBI UKITUMIA WINO WA RANGI NYEUSI AU BULUU PEKEE

Ombi la Darasa la: # Shule ya Sasa: Jina ya Shule ya Sasa:

Jina la Mwisho la Mwanafunzi: Jina la Kwanza la Mwanafunzi: Jina la Kati:

Tarehe ya Kuzaliwa: / / Jinsia: Nambari ya Utambulisho Mwanafunzi (Siyo # ya Ulinzi wa Jamii): Pacha: Ndiyo/Hapana

Je mwanafunzi ni mhispania, Mlatino au mwenye asili ya kihispania? Ndiyo, mhispania Hapana, siyo mhispania

Chagua Moja au Zaidi ya Asili Rangi: Mhindi Mmarekani Mwasia Mweusi Mtu wa Hawaii Asili Mzungu
 Au Mwana Alaska Asili au Mtu wa Kisiwa cha Pacific

Anwani ya Mwanafunzi (Nambari ya Nyumba na Jina la Barabara): Nambari ya Ghorofa:

Mji: Jimbo: Msimbo wa posta:

Jina la Mwisho of Mzazi/mlezi: Jina la Kwanza of Mzazi/mlezi:

Nambari ya Simu ya Kimsingi: - - Nambari ya Simu Nyingine: - -

Anwani ya Barua Pepe:

Sababu ya Kutoka Shule Huru:

Weka alama kwa kila kundi na (X):

Je mwanafunzi hupokea huduma za 504/ADA (Sheria ya Ulemavu ya Marekani)? Ndiyo Hapana
 Je kwa sasa mwanafunzi hupokea huduma za Elimu Maalum? Ndiyo Hapana Iwapo ndiyo, hadi kiwango gani cha huduma? _____
 Je mwanafunzi huzungumza au huelewa lugha isiyo ya Kiingereza? Ndiyo Hapana Iwapo ndiyo, lugha gani nyingine? _____
 Je mwanafunzi amewahi kupokea ENL huduma za lugha mbili? Ndiyo Hapana

Huku akiwa katika madarasa ya 7 – 8, je mwanafunzi alishiriki katika Michezo ya Junior Varsity au Varsity katika shule yake ya awali? Ndiyo Hapana

MATOKEO & UHUDHURIO- Jaza pekee ikiwa unafanya ombi kwa #192, #198 UTA, #212, #304, #305 UTA na/au #415-Kuwasilisha ni lazima ufanyike baada ya kipindi cha 1 cha kuweka alama.

Matokeo				
Mwaka wa Shule	Kiingereza	Hesabu	Sayansi	Masomo ya Jamii
Mwaka wa Shule 25-26				
Matokeo ya Mwisho				
kipindi cha 1 cha 26-27				
Matokeo ya Mwisho				

Matokeo ya Mafunzo ya Kiangazi 2026 – Inapofaa			
Kiingereza	Hesabu	Sayansi	Masomo ya Jamii

Kuhudhuria %
26-27 SY
Kipindi cha

App. # _____
 (Office Use Only)

Salmi ya Mwalimu Mkuu au Mshauri wa Shule _____

OMBI LA SHULE YA UPILI YA SHULE
ZA UMMA ZA BUFFALO 2027 - 2028

Jina la Mwisho la Mwanafunzi: Jina la Kwanza la Mwanafunzi: Jina la Kati:

Tarehe ya Kuzaliwa: / / Nambari ya Utambulisho Mwanafunzi wa BPS (Siyo # ya Ulinzi wa Jamii):
 1 – Imerekebisha Upya 9.5.26

TAARIFA MUHIMU

- **Muda mwafaka kufanya ombi ni kati ya Jumatatu, Septemba 28, 2026 – Ijumaa, Disemba 4, 2026.**
- Tarehe ya ombi ya mwisho kabisa kwa wanafunzi wa sasa wa BPS ni Ijumaa, Disemba 4, 2026.
- Ombi za wanafunzi WASIYO wa BPS zitaendelea kukubaliwa baada ya Ijumaa, Disemba 4, 2026, kwa shule zilizo na upangaji wenye msingi wa bahati nasibu.
- Iwapo unahitaji usaidizi, tafadhali wasiliana na mshauri wa shule yako.
- **Ni lazima shule zote zipangwe katika orodha ya upendeleo.**
- Chagua pekee (ma)shule ambazo unapendelea kiuhakika kusomea kwa sababu upangaji wote wa shule huwa na ahadi ya mwaka mmoja.
- Kuna **ombi tofauti** kwa Shule ya Frederick Law Olmsted #156 na shule ya City Honors #195, tembelea bpsschools.org kwa taarifa zaidi.
- Jina ya shule, nambari ya shule, na misimbo ya programu yameambatanishwa kwa ombi hili katika ukurasa za 8, 9, & 10. Ni lazima nambari ya shule na misimbo wa programu iandikwe katika masanduku hapa chini haswa ilivyoorodheshwa kwenye ukurasa za 8, 9, & 10.
- Huduma maalum kwa wanafunzi waliyo na malemavu au lugha zaidi ya mbili huenda isipatikane katika mashule yote ya upili.
- Huduma za Kiingereza kama Lugha Mpya (ENL) hupatikana katika mashule yote ya upili.
- Programu za Utaalamu hupatikana kwa wanafunzi wa elimu maalum katika madarasa maalum pekee, mfano, 6:1+1 au 15:1 na zimeangaziwa katika masanduku yaliyo na rangi na alama za nyota (yaani,**) ikifuata misimbo ya programu kwenye ukurasa za 8, 9, & 10.
- Upangaji shuleni ina sharti ya wanafunzi kufanikiwa kupita darasa lao la sasa.
- Upendeleo wa kuwa karibu na ndugu, nyumba, na mtaa hautumiki katika shule za upili.
- Usifanyie ombi kwa shule ambayo mtoto wako husomea kwa sasa isipokuwa iwapo ungependa kuhamia kwa programu ya kimasomo iliyo na masharti.
- Ikiwa mtoto wako anahudhuria shule ya upili ya BPS ikiwamo #156, #192, au #195 na afanye ombi kujiunga na halafu ateuiliwe kwa shule nyingine, basi watalazimika kuhamia kwa shule mpya kwa muda wa mwaka mmoja.

Kumbukumbu: Kuna hatari zaidi ya vyakula vyenye uwezo wa kusababisha mzio kwa wanafunzi wanaojiunga na Shule ya Emerson School of Hospitality #302 na Shule ya Buffalo School of Culinary Art & Hospitality Management #355. Shule za Umma za Buffalo itazingatia Kanuni ya Wamerekani Waliyo na Ulemavu (ADA) na sheria zingine za serikali shirikisho au serikali za jimbo kuhusu mwanafunzi wowote aliye na malemavu. Fahamu kwamba haitaweza kuwezekana kutimiza mahitaji ya kila mwanafunzi katika Shule ya Emerson School of Hospitality #302 au Shule ya Buffalo School of Culinary Art & Hospitality Management #355.

*****Ni lazima shule zote zipangwe katika orodha ya upendeleo, kwa sababu kupangiwa shule utazingatiwa kulingana na orodha utakayochagua (Shule ya #1 inapaswa kuwa shule unayopendelea zaidi want mtoto wako kuhudhuria). Chagua pekee mashule ambazo mtoto wako anapendelea kiuhakika kusomea. Iwapo mtoto wako atapangiwa mojawapo kati ya shule alizochagua, watalazimika kusomea shule hiyo kwa mwaka wa shule kamili.*****

Chaguo la 1	Chaguo la 2	Chaguo la 3	Chaguo la 4	Chaguo la 5
Msimbo wa Programu	Msimbo wa Programu	Msimbo wa Programu	Msimbo wa Programu	Msimbo wa Programu
Office Use Only	Office Use Only	Office Use Only	Office Use Only	Office Use Only

Tafadhali kumbuka: Programu zote ni kwenye msingi wa bahati nasibu isipokuwa programu za kimasomo zilizo na masharti ambazo zinaashiria masharti ya zaidi katika sehemu ya masharti katika ukurasa za 8, 9, na 10.

TAREHE YA MWISHO KABISA KWA UWASILISHAJI KATIKA MUDA MWAFKA

Ombi hii ikiwa imekamilishwa inapaswa kutiwa saina na mzazi/mlezi na kuwasilishwa kwenye au kabla ya tarehe ya mwisho kabisa ya **Ijumaa, Disemba 4, 2026** hadi: Kituo cha Usajili wa Kati, 33 Ash Street, Buffalo, NY 14204.

IDHINI YA MZAZI/MLEZI Saini yako inadhihirisha kwamba:

- Unafahamu kuwa ikiwa mtoto wako hata kubaliwa katika mojawapo ya mashule yaliyotajwa hapa juu yaliyochaguliwa, watapangiwa kwa shule ya upili isiyoyana na masharti, kulingana na upatikanaji wa nafasi na ukaribu kwa nyumba ya mwanafunzi (wanafunzi wa BPS pekee).
- Unakubaliana kikamilifu na unakubali mtoto wako afanyie ombi kila mojawapo ya mashule yaliyochaguliwa hapa juu.
- Ninakiri kuwa kupangiwa kwa shule wote una ahadi ya mwaka mmoja, hii inajumuisha pia wanafunzi wanaohudhuria #156, #192, au #195.
- Ninakiri kuwa huenda mwanafunzi atahitaji kutumia usafiri wa umma ili kuenda na kurudi kutoka shuleni, na nimerejelea barabara zote za basi zinazopatikana katika <https://metro.nfta.com/getting-around/trip-planner> kwa chaguo zangu za shule na orodha ya upendeleo wa shule zangu.
- Unathibitisha kuwa anwani yako ya makaazi itakuwa ndani ya mipaka ya Mji wa Buffalo kufikia **Julai 1, 2027**.

Tarehe

Fomu hii ni lazima ijazwe na mtaalam (mkufunzi wa sanaa) ambaye anaweza kuzungumzia uwezo wa kisanaa, utendakazi, na mafanikio ya kielimu ya mwanafunzi anayeomba uandikishaji katika Shule ya Buffalo Academy for Visual and Performing Arts #192.

TAFADHALI JAZA UKITUMIA WINO WA RANGI NYEUSI AU BULUU

Jina la Mwanafunzi: _____ Tarehe ya Kuzaliwa: _____

Je unamjua mwanafunzi huyu kwa muda wa kiasi gani na katika njia ipi?

Jibu maswali haya kuhusiana na uwezo wa mwanafunzi kuwa mwenye mafanikio:

Masomo katika Buffalo Academy for Visual and Performing Arts huhitaji ushiriki kama mwanakundi wa kikundi, aliye na kiwango cha juu cha nidhamu. Elezea uwezo wa mwanafunzi kufanikiwa kama mwanasanaa.

Katika Shule ya Buffalo Academy for Visual and Performing Arts #192, wanafunzi wanahitajika kuwa wenye kujiendesha na pia wanaoweza kusawazisha mahitaji ya kielimu na kisanaa. Elezea kwa ufafanuzi ujuzi wako kuhusu namna mwanafunzi huyu hudhihirisha uwezo kama huo.

Toa maoni zaidi ili kuelezea utendakazi/sanaa ambayo mwanafunzi alishiriki.

Jina la Kwanza na Mwisho (Andika)

Saini

Cheo

OMBI LA SHULE YA UPILI YA SHULE ZA UMMA ZA BUFFALO 2027 - 2028

**SHULE YA BUFFALO ACADEMY FOR VISUAL & PERFORMING ARTS #192
FOMU YA KUPENDEKEZA**

TAFADHALI JAZA OMBI UKITUMIA WINO WA RANGI NYEUSI AU BULUU PEKEE

**Jina la
Mwanafunzi:** _____

**Tarehe ya
Kuzaliwa:** _____

Soma kauli zifuatazo halafu kadiri sifa za ubunifu za mwanafunzi kulingana na mizani ifuatayo:

- 1 – Nimeona sifa hii nadra zaidi au kamwe sijaona**
- 2 – Nimeona sifa hii mara kwa mara**
- 3 – Nimeona sifa hii kwa kiasi nyingi**
- 4 – Nimeona sifa hii karibia kila mara**

- a. Mwanafunzi hufikiria, hushiriki, na hubuni katika viwango vya juu vya changamoto _____
- b. Mwanafunzi hukubali ukosoaji wa kuboresha _____
- c. Mwanafunzi huzingatia maelezo ya kina _____
- d. Mwanafunzi hujifanyia tathmini nafsi yake na kazi yake _____
- e. Mwanafunzi huwa na mawazo ya ubunifu na asili kila mara _____
- f. Mwanafunzi hutenda kazi kwa uhuru na kwa ushiriki _____
- g. Mwanafunzi hutekeleza marekebisho haraka iwezekanavyo _____
- h. Mwanafunzi hufikiria kwa kina na kwa dhahania _____
- i. Mwanafunzi huchukua wajibu kwa matendo yako _____
- j. Mwanafunzi hujipima kwa kiwangongezi cha juu _____

Tafadhali toa maoni zaidi, inapohitajika:

Jina la Mwalimu (Andika)

Saini ya Mwalimu

Cheo

Tarehe

SHULE YA UPILI YA MAABARA YA UTAFTI #366
INSHA YA MWANAFUNZI

SHULE YA UPILI YA MAABARA YA UTAFITI, PS #366
INSHA YA MWANAFUNZI

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

OMBI TOFAUTI KWA SHULE ZA FREDERICK LAW OLMSTED NA CITY HONORS

Kuna mchakato **tofauti** kwa wanafunzi wa BPS na wasiyo wa-BPS katika mtihani wa Jumamosi kwa madarasa ya 9-12, inayopatikana katika www.buffaloschools.org. **Usitumie ombi hili ili kufanyia ombi shule hizi mbili. Ombi litaandaliwa moja kwa moja kwa wanafunzi wote wa BPS wanaoingia darasa la 9 watakaofanya mtihani wa kujiunga katika shule yao.**

Shule ya Frederick Law Olmsted School #156	DGB = Utaalamu Katika Biashara **
Shule ya City Honors at Fosdick-Masten Park #195 (Darasa la 9 Pekee)	DIT = AU 8:1+1 Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee

ORODHA YA MASHULE YA UPILI

Tafadhali Kumbuka: Wanafunzi wapya au wanaorudia wa Wilaya ya Shule ya Umma ya Buffalo ambao wanahamia kutoka programu “sawa” na yao wanaweza kufaa Kujiunga kwa programu ya CTE au shule ya masharti. Wanafunzi wanaoijiunga na Darasa la 11 kwa Programu za CTE watapata uzoefu katika masomo hayo lakini hawatapokea hati kupitia NYSED. Wanafunzi wanaoijiunga na Darasa la 12 watahitaji programu/shule ya elimu ya kawaida ili kuhitimu kwa muda mwafaka.

MASHULE YA UPILI & MATOKEO KWA KUJIUNGA	PROGRAMU ZINAZOTOLEWA	MASHARTI (Inapofaa)
Shule ya Buffalo Academy for Visual & Performing Arts #192 450 Masten Avenue (716) 816-4220 Masaa ya Shule: 7:30 asubuhi – 2:25 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi & Uboreshaji wa Kieneo</i> Madarasa ya 9, 10, 11, 12	VPA = Huongoza katika mojawapo ya masomo yafuatayo: - Dansi - Muziki (Sauti au Ala) - Thieta, Sanaa za Maonyesho - Thieta & Uandalizi wa Habari/Habari	Majaribio ya kuchaguliwa (tembelea buffaloschools.org kwa majaribio ya kuchaguliwa tarehe na wakati) Matokeo (Tazama Ukurasa 1) Fomu za Mapendekezo (Tazama Ukurasa 4-5) Uandalizi wa Videyo & Uandalizi wa Habari/ Habari – *Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11)
	DDT = Utaalamu wa Ujuzi wa Thieta **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Buffalo School of Culinary Arts & Hospitality Management #355 75 West Huron Street (716) 816-4778 Masaa ya Shule: 8:25 asubuhi – 3:20 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi & Uboreshaji wa Kieneo</i> Madarasa ya 9, 10, 11	HOS = Huduma za Hoteli / Sanaa ya Upishi <i>(Tazama Ukurasa wa 2 Kuhusu onyo ya chakula iliyo na uwezekano wa mzio)</i>	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	DCL = Utaalamu wa Sanaa ya Upishi **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Upili ya Burgard #301 (Shule ya Jamii) 400 Kensington Avenue (716) 816-4450 Masaa ya Shule: 8:25 asubuhi – 3:20 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi Kamili & Uboreshaji</i> Madarasa ya 9, 10, 11	GEN = Elimu ya Kawaida	Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	EMT = Teknolojia ya Utengenezaji Viwandani <i>Huongoza katika mojawapo ya masomo yafuatayo:</i> - Teknolojia ya Magari - Mashine za vivanda za kiwango ya juu - Ulehemu	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	DAU = Utaalamu wa Magari **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Upili ya East Community #309 (Shule ya Jamii) 820 Northampton Street (716) 816-3997 Masaa ya Shule: 7:40 asubuhi – 2:35 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi Kamili & Uboreshaji</i> Madarasa ya 9, 10, 11	PSA = Shule ya Uchunguzi wa Huduma ya Umma <i>Huongoza katika mojawapo ya masomo yafuatayo:</i> - Uchunguzi wa jinai - Masomo ya Usaidizi Sheria - Polisi - Zima moto	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	DGB = Utaalamu wa Grafiki Mawasiliano/Biashara **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Emerson School of Hospitality #302 86 West Chippewa Street (716) 816-3018 Masaa ya Shule: 7:45 asubuhi – 2:40 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi Kamili & Uboreshaji</i> Madarasa ya 9, 10, 11	HOS = Huduma za Hoteli / Sanaa ya Upishi <i>Tazama Ukurasa 2 kuhusu onyo ya chakula iliyo na uwezekano wa mzio.</i>	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	DCL = Utaalamu wa Sanaa ya Upishi **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee

****Programu za Utaalamu hupatikana kwa wanafunzi wa elimu maalum katika madarasa maalum pekee, mfano, 6:1+1 au 15:1 na zimeangaziwa na alama mbili za nyota.**

MASHULE YA UPILI & MATOKEO KWA KUJIUNGA	PROGRAMU ZINAZOTOLEWA	MASHARTI (Inapofaa)
Shule ya Upili ya Hutchinson Central Technical #304 256 South Elmwood Avenue (716) 816-3888 Masaa ya Shule: 8:25 asubuhi – 3:20 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi & Uboreshaji wa Kieneo</i> Madarasa ya 9, 10	ENG = Uhandisi <i>Huongoza katika mojawapo ya masomo yafuatayo:</i> - Teknolojia ya Bayokemia - Teknolojia ya Kompyuta - Teknolojia ya Umeme - Teknolojia ya Uhandisi	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mtihani wa Kujiunga (tembelea buffaloschools.org kwa tarehe na wakati wa mtihani) Matokeo (Tazama Ukurasa wa 1) Fomu ya Tathmini ya Mwalimu (Tazama Ukurasa wa 3) Msimbo wa QR Ili Kujisajili kwa Mtihani wa Kujiunga: 
	DTE = Utaalamu wa Usanifu wa Mchoro **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Kimataifa wa Utaarishi #198 110 14 th Street (Shule ya Jamii) (716) 816-4300 Masaa ya Shule: 7:40 asubuhi – 2:35 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi & Uboreshaji wa Kieneo</i> Shule ya Ukuzaji Walimu Mchoro wa Ujenzi & Usanifu Madarasa ya 9, 10, 11 Elimu ya Kawaida 9, 10, 11, 12	BUS = Biashara & Ujasirimali	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	UTA = Shule ya Ukuzaji Walimu	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Matokeo & Uhudhuria (Tazama Ukurasa wa 1) Fomu ya Tathmini ya Mwalimu (Tazama Ukurasa wa 3)
	ARD = Mchoro wa Ujenzi & Usanifu GEN = Elimu ya Kawaida	Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	DGB = Utaalamu Katika Biashara ** DTA = Shule ya Utaalamu wa Ualimu**	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Upili ya Lafayette International #207 (Shule ya Jamii) 370 Lafayette Avenue (716) 816-4340 Masaa ya Shule: 8:25 asubuhi – 3:20 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi Kamili & Uboreshaji</i> Madarasa ya 9, 10, 11, 12	CPE = Utaarishi Katika Kiingereza kwa Chuo Kikuu Wanaojifunza Kiingereza	Wanaojifunza Kiingereza waliyo na miaka sita au chache zaidi katika Marekani, ikiwamo wanafunzi kutoka Puerto Rico, ambao wanapata matokeo katika viwango vya Kuanza, Kuibuka au Kuhamia, katika umahiri wa lugha ya Kiingereza.
	DCB = Utaalamu wa Useremala & Usimamizi wa Ujenzi (Lugha Mbili wa Kihispania Pekee) **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Upili ya Leonardo da Vinci #212 167 East Utica Street (716) 816-4380 Masaa ya Shule: 8:25 asubuhi – 3:20 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi & Uboreshaji wa Kieneo</i> Madarasa ya 9, 10, 11, 12	DAV = daVinci <i>Huongoza katika mojawapo ya masomo yafuatayo:</i> - Sanaa za Habari & Uhuishaji - Utaarishi wa Chuo Kikuu	Matokeo & Uhudhuria (Tazama Ukurasa wa 1) Fomu ya Tathmini ya Mwalimu (Tazama Ukurasa wa 3)
	DGB = Utaalamu Katika Biashara **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Upili ya Lewis J. Bennett of Innovative Technology #363 (Shule ya Jamii) 2885 Main Street (716) 816-4250 Masaa ya Shule: 8:25 asubuhi – 3:20 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi & Uboreshaji wa Kieneo</i> Uchunguzi wa Teknolojia za Ubunifu Madarasa ya 9, 10, 11 Elimu ya Kawaida 9, 10, 11, 12	EIT = Shule ya Uchunguzi wa Teknolojia za Ubunifu <i>Huongoza katika mojawapo ya masomo yafuatayo:</i> - Utaarishi wa Chuo Kikuu - Uhuishaji wa Grafiki & Usanifu wa Kidijitali - Mitandao & Vifua vya Kompyuta - Uandalizi wa Programu za Kompyuta	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	GEN = Elimu ya Kawaida	Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	DGB = Utaalamu Katika Biashara **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Utaarishi ya Hesabu Sayansi na Teknolojia #197 646 East Delavan Avenue (716) 816-4500 Masaa ya Shule: 7:40 asubuhi – 2:35 jioni <i>Hali ya uwajibikaji: Utegemezi & Uboreshaji wa Kieneo</i> Biashara & Ujasirimali Barabara ya Kazi za Afya Madarasa ya 9, 10, 11 Elimu ya Kawaida 9, 10, 11, 12	BUS = Biashara & Ujasirimali MCP = Barabara ya Kazi za Afya: Afya/Usaidizi Uguzi	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	GEN = Elimu ya Kawaida	Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	DEF = Utaalamu wa Usimamizi wa Kituo cha Mazingira **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee

****Programu za Utaalamu** hupatikana kwa wanafunzi wa elimu maalum katika madarasa maalum pekee, mfano, 6:1+1 au 15:1 na zimeangaziwa na alama mbili za nyota.

MASHULE YA UPILI & MATOKEO KWA KUJIUNGA	PROGRAMU ZINAZOTOLEWA	MASHARTI (Inapofaa)
Shule ya Upili ya McKinley #305 1500 Elmwood Avenue (716) 816-4480 Masaa ya Shule: 8:25 asubuhi – 3:20 jioni Hali ya uwajibikaji: Utegemezi Kamili & Uboreshaji Madarasa ya 9, 10, 11	EBT = Uchunguzi wa Ujuzi wa Ujenzi <i>Huongoa katika mojawapo ya masomo yafuatayo:</i> • Useremala • Umeme • Upashaji joto, Uingizaji hewa na Upozaji wa hewa (HVAC) • Utaalamu wa Mabomba Maji ECO = Uhifadhi HTC = Kilimo Bustani PRT = Uchapishaji	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	UTA = Shule ya Ukuzaji Walimu	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Matokeo & Uhudhurio (Tazama Ukurasa wa 1) Fomu ya Tathmini ya Mwalimu (Tazama Ukurasa wa 3)
	DGB = Utaalamu wa Mawasiliano na Grafiki** DHC = Utaalamu wa Kilimo Bustani **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Upili ya Middle Early College #415 2885 Main Street (716) 816-4010 Masaa ya Shule: 8:25 asubuhi – 3:20 jioni Hali ya uwajibikaji: Utegemezi & Uboreshaji wa Kieneo Madarasa ya 9	MEC = Mpango wa Kuanza Chuo Kikuu Awali	Matokeo & Uhudhurio (Tazama Ukurasa wa 1) Fomu ya Tathmini ya Mwalimu (Tazama Ukurasa wa 3) Mahojiano ya Mwanafunzi yanahitajika iwapo mwombaji atatimiza masharti mengine yote.
Shule ya Upili ya Maabara ya Utafiti #366 Tri-Main Center 2495 Main Street (716) 816-4700 Masaa ya Shule: 7:40 asubuhi – 2:35 jioni Hali ya uwajibikaji: Utegemezi & Uboreshaji wa Kieneo Madarasa ya 9, 10, 11, 12 2026-2027 – Masomo kadhaa huenda yakapangiwa kuwa katika chuo kikuu cha UB South Campus 2027-2028 – RLHS inaweza kuhamishwa kuwa katika UB South Campus. Kumbukumbu Muhimu: Wanafunzi watakaojiunga watahudhuria programu ya lazima ya kiangazi itakachianza kiangazi kabla ya mwanzo wa mwaka wa shule wa Darasa la 9 na utaendelea katika miaka yote ya shule ya upili. • Programu ya kiangazi kwa wanafunzi wanaojiunga wa Darasa la 9 itafanywa kati ya RLHS na UB South. Wanafunzi katika darasa za juu watakuwa na fursa za kujiunga na mipango ya mafunzo ya kazi ambayo yatapangiwa kuwa katika mahali tofauti ndani ya mji.	RLS = Shule ya Maabara ya Utafiti	Wanafunzi wote watakaowasilisha insha wataongezwa katika bahati nasibu ya uandikishaji.
Shule ya Riverside Academy #208 (Shule ya Jamii) 51 Ontario Street (716) 816-4360 Masaa ya Shule: 7:40 asubuhi – 2:35 jioni Hali ya uwajibikaji: Utegemezi Kamili & Uboreshaji Uchumi wa Bahari Madarasa ya 9, 10, 11 Elimu ya Kawaida 9, 10, 11, 12	Uchumi wa Bahari: ECO = Uhifadhi ETO = Utalii wa Kulinda Mazingira/Ujasirimali HAW = Afya & Uzima	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	GEN = Elimu ya Kawaida	Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	DGB = Utaalamu Katika Biashara **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee
Shule ya Upili ya South Park #206 (Shule ya Jamii) 150 Southside Parkway (716) 816-4828 Masaa ya Shule: 8:25 asubuhi – 3:20 jioni Hali ya uwajibikaji: Utegemezi & Uboreshaji wa Kieneo AMS, BUS, COS, PTF Madarasa ya 9, 10, 11 Elimu ya Kawaida and Sanaa za Mitindo ya Mavazi & Mafunzo ya Usanifu Madarasa ya 9, 10, 11, 12	AMS = Teknolojia ya Stima na Mashine BUS = Biashara & Ujasirimali COS = Utaalamu wa Urembo PTF = Ukufunzi wa Binafsi & Mazoezi	*Sera ya BOE kwa Programu za CTE (Tazama Ukurasa 11) Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	FAD = Sanaa za Mitindo ya Mavazi & Mafunzo ya Usanifu GEN = Elimu ya Kawaida	Mpango wa Shule Wa Bahati Nasibu
	DHT = Utaalamu wa Kilimo Bustani **	Wanafunzi wa Darasa Maalum Pekee

**Programu za Utaalamu hupatikana kwa wanafunzi wa elimu maalum katika madarasa maalum pekee, mfano, 6:1+1 au 15:1 na zimeangaziwa na alama mbili za nyota.

TAREHE YA MTHANI ZA KUJIANDIKISHA & MAJARIBIO YA KUCHAGULIWA YA JUMAMOSI		
MASHULE	TAREHE	ENEO ZA MTHANI
Shule ya Upili ya Hutchinson Central Technical #304	Oktoba 17, 2026 Kufika - 8:30 asubuhi Oktoba 24, 2026 Kufika - 8:30 asubuhi Muda wa Kufanya Ombi: Septemba 28, 2026 – Disemba 4, 2026 Msimbo wa QR Ili Kujiandikisha kwa Mthani wa Kujiunga: 	Shule ya Upili ya Hutchinson Central Technical #304 <u>Madarasa ya 9, 10</u> 256 South Elmwood Avenue (716) 816-3888
Shule ya Buffalo Academy for the Visual and Performing Arts #192	Oktoba 17, 2026 @ 8:00 asubuhi Oktoba 24, 2026 @ 8:00 asubuhi Majaribio ya kuchaguliwa hufanyika kwa mbinu ya kuja moja kwa moja pekee. Muda wa Kufanya Ombi: Septemba 28, 2026 – Disemba 4, 2026	Shule ya Buffalo Academy for the Visual and Performing Arts #192 <u>Madarasa ya 9-12</u> 450 Masten Avenue (716) 816-4220

***Sera ya Kamati ya Elimu iliyopitishwa Juni 26, 2013 kuhusu Elimu ya Kikazi na Ufundi (CTE):**

Maombi yatafanywa kupitia mifumo ya Parental Choice kwa Programu zote za Elimu ya Kikazi na Ufundi kwa wanafunzi wanaoingia darasa la 9 au 10 kulingana na mchakato wa uombaji. Kukubaliwa katika Programu za Elimu ya Kikazi na Ufundi utategemea mfumo mkamilifu ambapo kiashiria cha kimsingi ni mvuto wa mwanafunzi. Orodha ya mvuto **itahitajika** na itaweza kupatikana kupitia O*NET Online (www.onetonline.org). Uhudhurio, matokeo, na tabia pia itazingatiwa kutoka miaka ya shule miwili iliyopita lakini haiwezi kutumiwa ili kumzuia mwanafunzi kujiunga katika programu wa Elimu ya Kikazi na Ufundi. Zaidi ya hayo, nafasi zote zinazopatikana katika madarasa ya 9 na 10 yatajazwa na hakuna mwanafunzi anapaswa kukatazwa kujiunga kwa sababu ya viashiria vya upili iwapo kuna nafasi.

Shule za Umma za Buffalo haibagui kwenye msingi wa rangi ya kiasili ya kihakika au inayoonekana, rangi, dini, tamaduni ya dini, asili ya nchi, kikundi la kikabila, jinsia (ikiwamo unyanyasaji wa kingono na ukatili wa ngono), utambulisho wa kijinsia, mwelekeo wa kingono, (neno “mwelekeo wa kingono” humaanisha kupendelea kingono kwa jinsia tofauti, jinsia sawa, jinsia zote mbili, au kutovutiwa na ngono), uhusiano wa kisiasa, umri, hali ya ndoa, hali ya kuwa askari, hali ya askari bobea, ulemavu, uzito wa kimwili, vurugu ya nyumbani, hali ya uathiriwa, kumbukumbu ya kufungwa au kuhukumiwa, taarifa ya kijenetiki, na chuki nyingine inayopigwa marufuku na Jimbo la New York na/au sheria za kutobagua za serikali shirikisho katika programu na mashughuli zake na hutoa upatikanaji wenye usawa kwa Boy Scouts na vikundi vingine vilivyoteuliwa vya vijana. Mtu afuatayo ameteuliwa kushughulikia maswali yanayohusu sera za kutobagua: Naibu Mkurugenzi wa Ofisi ya Wafanyikazi, Rm. 720 City Hall, Buffalo, NY 14202 au kwa kupigia (716) 816-3579.

Masharti Programu na Mashule za BPS		
Mashule	Programu	Masharti
<u>Shule ya Buffalo Academy for Visual and Performing Arts</u> PS #192 Nafasi za Kujiunga: Darasa la 5 - Darasa la 12	VPA = Huongoza katika mojawapo ya masomo yafuatayo: Dansi, Muziki (Sauti au Ala), Thieta, Sanaa za Maonyesho, au Videyo & Uzalishaji Habari/Habari DTT = Teknolojiya ya Theita -15:1 Programu ya Elimu Maalum	Masharti Yanayohitajika: - Majaribio ya kuchaguliwa 70% - Utendakazi wa Kimasomo 25% - Matokeo Wastani ya Matokeo ya Masomo Katika Mwaka wa Shule Uliyopita, Pamoja na, Wastani ya Matokeo ya Kipindi cha Kwanza wa Mwaka wa Shule Huu - Pendekezo la Mwalimu 5%

<u>Shule ya Upili ya Utavarishi wa Kimataifa</u> PS #198 Nafasi za Kujiunga: Darasa la 9 - Darasa la 11 Pekee	UTA = Shule ya Ukuzaji Walimu	Masharti Yanayohitajika: • Matokeo 40% ◦ Wastani ya Matokeo ya Masomo Katika Mwaka wa Shule Uliyopita, Pamoja na, Wastani ya Matokeo ya Kipindi cha Kwanza wa Mwaka wa Shule Huu • Uhudhurio 40% ◦ Kipindi cha Kwanza cha Mwaka Huu ◦ (85% - 100%) • Pendekezo la Mwalimu 20%
<u>Shule ya Upili ya Leonardo daVinci</u> PS #212 Nafasi za Kujiunga: Darasa la 9 - Darasa la 12	DA= daVinci	Masharti Yanayohitajika: • Matokeo 30% ◦ Wastani ya Matokeo ya Masomo Katika Mwaka wa Shule Uliyopita, Pamoja na, Wastani ya Matokeo ya Kipindi cha Kwanza wa Mwaka wa Shule Huu • Uhudhurio 30% ◦ Kipindi cha Kwanza cha Mwaka Huu • Pendekezo la Mwalimu 40%
<u>Shule ya Upili ya Hutchinson Central Technical</u> PS #304 Nafasi za Kujiunga: Darasa la 9 - Darasa la 10 Pekee	ENG= Uhandisi	Masharti Yanayohitajika: • Entrance Exam 33.3% Matokeo 33.3% ◦ Wastani ya Matokeo ya Masomo Katika Mwaka wa Shule Uliyopita, Pamoja na, Wastani ya Matokeo ya Kipindi cha Kwanza wa Mwaka wa Shule Huu • Pendekezo la Mwalimu 33.3%
<u>Shule ya Upili ya McKinley</u> PS #305 Nafasi za Kujiunga: Darasa la 9 - Darasa la 11 Pekee	UTA= Shule ya Ukuzaji Walimu	Masharti Yanayohitajika: • Matokeo 40% ◦ Wastani ya Matokeo ya Masomo Katika Mwaka wa Shule Uliyopita, Pamoja na, Wastani ya Matokeo ya Kipindi cha Kwanza wa Mwaka wa Shule Huu • Uhudhurio 40% ◦ Kipindi cha Kwanza cha Mwaka Huu ◦ (85% - 100%) • Pendekezo la Mwalimu 20%
<u>Shule ya Upili ya Maabara ya Utafiti</u> PS #366 Nafasi za Kujiunga: Darasa la 9- Darasa la 12	RLS = Shule ya Maabara ya Utafiti	Wanafunzi wote watakaowasilisha insha wataongezwa katika bahati nasibu ya uandikishaji.
<u>Shule ya Upili ya Middle Early College</u> PS #415 Nafasi za Kujiunga: Darasa la 9 – Darasa la 10 Pekee	MEC = Shule ya Upili Iliyo na Masomo ya Chuo Kikuu	Masharti Yanayohitajika: • Uhudhurio 85% - 100% 35% • Wastani ya 65% - 85% wanaoingia shule ya upili 25% • Mahojiano ya Moja kwa moja 40%